

Zwölf Offertorien op. 24

# 1. Elegerunt Apostoli

am Fest des Hl. Stephanus (Apg. 6, 5; 7, 59)

Die Apostel wählten den Stephanus zum Diakon,  
erfüllt von Glauben und Heiligem Geist.  
Die Juden steinigten ihn,  
während er betete und sprach:  
Herr Jesus, nimm meinen Geist auf.

They chose Stephen,  
a man full of faith and of the Holy Spirit.  
They stoned him,  
calling upon the Lord, and saying,  
Lord Jesus, receive my spirit.

Joseph Renner jun.  
(1868 - 1934)  
op. 24, 1

First system of the musical score, measures 1-6. It features four staves: three vocal staves (Soprano, Alto, Tenor) and one bass staff. The lyrics are: "E - le - ge - runt A - po - sto - li Ste - pha - num Le - vi - - -". Dynamics include *p* and *f*. The key signature has one sharp (F#) and the time signature is common time (C).

Second system of the musical score, measures 7-12. It features four staves: three vocal staves (Soprano, Alto, Tenor) and one bass staff. The lyrics are: "tam, ple - num fi - de et Spi - ri - tu san - cto: quem la - pi - da -". Dynamics include *p*, *mf*, and *f*. The key signature has one sharp (F#) and the time signature is common time (C).

© 2006 by

Berliner Chormusik-Verlag, Pücklerstr. 29, 10997 Berlin, [www.berliner-chormusik-verlag.de](http://www.berliner-chormusik-verlag.de)

Jede Art der Vervielfältigung ist verboten / Any reproduction is prohibited by law.

nach dem Erstdruck (Wien o. J.) herausgegeben von Stefan Rauh

BCV 18.10.01

# 2. Reges Tharsis

am Fest der Erscheinung des Herrn (Ps. 71, 10.11)

Die Könige von Tharsis und die Inseln  
bringen ihre Gaben,  
die Könige von Arabien und Saba  
kommen mit Geschenken.  
Alle Könige der Erde beten ihn an  
und alle Völker dienen ihm.

The kings of Tharshish and of the isles  
shall bring presents,  
the kings of Sheba and Saba  
shall offer gifts.  
Yea, all kings shall fall down before him,  
All nations shall serve him.

Joseph Renner jun.  
(1868 - 1934)  
op. 24, 2

Re - ges Thar - sis et in - su - lae mu - ne - ra of - fe - rent, of -  
Re - ges Thar - sis et in - su - lae mu - ne - ra of - fe - rent, of -  
Re - ges Thar - sis et in - su - lae mu - ne - ra  
Re - ges Thar - sis et in - su - lae mu - ne - ra

- - - - fe - rent, re - ges A - ra - bum et Sa - - -  
- - - - fe - rent, re - ges, re - ges A - ra - bum et Sa - - -  
of - - - - fe - rent, re - ges re - ges A - ra - bum et Sa - - -  
of - fe - rent, re - ges A - ra - bum et Sa - - -